



DICIONÁRIO ESPANHOL

JOHN

INTRODUÇÃO

pt.significadode.org é um projeto de dicionário aberto e colaborativo que, além de poder consultar significados de palavras, também oferece a seus usuários a possibilidade de incluir novas palavras ou nuancer o significado das palavras existentes nela. Como é compreensível, este projeto seria impossível de realizar sem a estimada colaboração das pessoas que nos seguem ao redor do mundo. Este e-book, portanto, nasceu com a intenção de prestar uma pequena homenagem a todos os nossos colaboradores.

JOHN contribuiu para o dicionário com 4052 significados que aprovamos e recolhemos neste pequeno livro. Esperamos que o leitor seja muito valioso e, se você achar útil ou quer fazer parte do projeto, não hesite em visitar nosso site, teremos o maior prazer em recebê-lo.

Grupo de trabalho
pt.significadode.org

ximena

XIMENA também Jimena e Gimena, versão feminina do nome Jimeno, que tem sua origem no antropônimo Simon, do Shimeon hebraico, "aquele que ouve"

xohues

XOHUES Gastronomia: No México: Existem 88 tipos de besouros mexicanos que são comestíveis. Os XOHUES se alimentam de huizaches ou mesquites, um tipo de árvore que abunda no centro e sul do México, eles são preferencialmente consumidos no verão, em seu último estágio larval (2-3 semanas de vida), já que em sua fase adulta eles têm um gosto amargo. São preparados fritos, assados, cozidos ou ao molho, também tatemados al comal e servidos com sal e pimentão. As famílias de besouros com maior consumo são: Cerambycidae, Scarabaeidae, Melolonthidae e Passalidae

yacupemba

YACUPEMBA penelope superciliaris, uma ave galliforme da família Cracidae se espalhou pela Colômbia, Brasil, Peru, Bolívia, Argentina e Paraguai. Peru de cauda média e longa, com jowls vermelhos e pernas pálidas. Está presente em vários tipos de habitats arborizado. Alguns sinônimos, palavras ou expressões similares podem ser peru girl, peru andacupemba, ? yacupoí , peru de monte chica

yamba

YAMBA é uma palavra que existe em Chichewa, a língua nacional do Malawi, e é uma das línguas da família Bantu, amplamente falada na África Central e Meridista. Significa chutar, cozinhar, chutar. Em Nyanja significa começar. Em Lucumi, a língua da religião iorubá significa "Deus, louvado seja você". 2 . Yamba é um departamento da província de Gourma, na região Leste, Burkina Faso. Em 2018, tinha uma população estimada em 38.822 habitantes. 3 . YAMBA é um tipo de skate estreito. 4 . Yamba é um departamento da província de Gourma, na região oriental de Burkina Faso. Em 2018, tinha uma população estimada em 38.822 habitantes. 5 . YAMBA é um nome próprio e também um sobrenome.

yampy

YAMPYYampi é uma cidade do Distrito Rural de Gorganbuy, no distrito central do condado de Aqqala, província de Golestan, Irã. A população era de 2291 no censo de 2006.

yaretzi

YARETZI pode vir do "atziri" maia, milho. Outra versão é que é de origem asteca e que significa "o muito amado, aquele que sempre será amado". Outra versão, que considero fradulenta, diz que vem de origem hindu e significa "vivo", mas não corresponde à fonética hindu usual e é explicada sem referências em uma análise cosmológica do nome, ou seja, pura ficção. Alguns sinônimos, palavras ou expressões similares podem ser yaretzy, jaretzi, jaritzzi 40, árabe 41, jaretzu 40, japoneses 41,

yarid

YARID Significa Jovens Refugiados Africanos para o Desenvolvimento Integral (YARID) é um ING registrado em 2007 em atividades baseadas em Kampala, dedicados a apoiar refugiados. 2 . Nome da mulher. e o homem. Vem do grego 'Charis', a deusa da elegância na mitologia grega, mas o 'ch' alemão foi alterado para 'ja' ('ya') e foi assim usado para nomear um modelo Toyota, a primeira geração da qual foi lançada em 1999.

yariguíes

YARIGUÍES Os Yariguíes eram um povo indígena da etnia Yupka que estava localizado em uma extensa área de selva

da Madalena Média, a oeste do atual departamento de Santander, na Colômbia. O nome é yariguíe . Eles falavam opón-carare, diomas da família de línguas caribenha.

yaris

Deusa grega yaris, encarnação do princípio da graça e elegância, em cuja língua ela era charis ou Karis. Ela era companheira de Hefesto, o deus ferreiro. As Cáritas ou Graças, eram deusas da graça, beleza, adorno, alegria, festa, dança e canção. As caritas mais jovens presidem os prazeres da vida, incluindo brincadeiras, diversão, banquetes, decoração floral, felicidade, descanso e relaxamento. Eram assistentes das deusas Afrodite e Hera. O pai dos cáritas era o poderoso Zeus, embora o nome da mãe incluía deusas como: Eurynomo, Eunomia, e até mesmo a grande Hera. Normalmente 3 Graças são retratadas dançando nuas entre elas. Um é Charis e os outros dois eram Agaya ou Aflaia e Kalleis. Os cátos também estavam relacionados com o submundo e os mistérios de Eleusis, um lugar perto de Atenas, onde rituais anuais de iniciação eram realizados em homenagem às deusas Deméter e Perséfone.

yendrina

Erro YENDRINA por ENDRINA uma fruta florestal muito semelhante ao mirtilo. O mirtilo é um pequeno fruto da cor azul escuro sem sementes dentro e, o sloe, por outro lado, é uma cor muito mais violeta e contém sementes.

yerba luisa

YERBA LUISA ver CEDRÓN

yeye

YEYE ERRO POR YEYÉ . ver yeyé . O yé-yé ou yeyé? é um estilo musical, popular entre os jovens da França, Espanha, Itália e grande parte da América Latina nos anos 60. Os Beatles e outros cantarolaram sim ou sim hey em algumas dessas músicas da época.

yueimy

Yueimy nome feminino variante de Yeimy, um nome de origem hebraica, que significa "Aquele que substitui", do nome Jacob (mantido pelo calcanhar, ou Deus recompensará, de acordo com outros)-Jamie-Yeimy.

zalamel

ZALAMEL do árabe como salam alaik, "paz esteja sobre você"; a expressão correta é ZALAMELÉ

zalba

ZALBA expressão rural de Valladolid , Espanha : ovelhas que tem um rosto branco

zaleta

ZALETA Saleta é um sobrenome espanhol de origem basca que significa lugar de prados ou abundância de prados. Sua grafia inicial no Chile era Zaleta, como aparece nos registros civis e eclesiásticos e na imprensa da segunda metade do século XIX em Santiago, onde mais de sete de suas gerações aconteceram.

zamuro

ZAMURO Na Venezuela: frango, abutre americano, abutre de pássaros comestíveis que não tem cheiro e se alimenta de restos de carniça e apodrecimento. Tem 56 cm de comprimento em média, e geralmente é de cor preta. Tem uma grande mancha branca no lado interno das asas e perto das pontas.

zanate

ZANATE quisqualis bem definido já, gostaria de acrescentar que é uma ave comestível, por isso na Colômbia a expressão "não gaste pólvora em zanates" é usada (ver NÃO GASTE PÓLVORA EM GALINHAS).

zangarria

ZANGARRIA diz de um top giratório : que gira ou dança desordenadamente : trompo zangarria

zapatear en fonda ajena

ZAPATEAR EN FONDA AJENA no Chile : ser infiel

zafirón

ZAFIRÓN Samaniego escreveu a fábula de Los gatos escrupulosos, ou seja, Micifuz e ZAFIRÓN, que se dão uma panzada com um assado e depois avaliam comer a grelha. Sabiamente, retacam. No mundo moderno ZAFIRÓN é um personagem de vários quadrinhos e mundo do fandom, um gato azul, com cauda e pernas brancas, de caráter mal-humorado, com o interior de orelhas vermelhas e olhos amarelos. Sua camiseta original tem a sigla BB.

zapuyulo

ZAPUYULO vê zapote, fruto e árvore da família de sapotaceae, de origem tropical, que é encontrada em países como El Salvador, México ou Cuba. Frutas suculentas com alto teor nutricional, vitaminas e minerais e que ajudam na hidratação corporal. A árvore chega aos 40 m, é sempre verde, com folhas simples, flores solitárias docemente perfumadas, corolla branco que floresce de março a julho. Suas frutas na forma de frutos marrons e ásperos, carne e suculenta endocarpa sementes muito doces, pretas e brilhantes.

zarcilla

ZARCILLA no Chile: Bomarea salsilla é uma espécie endêmica do Chile pertencente à família de alstroemeriaceae. Eles chamam de copihuito por ter alguma semelhança com o copihue, a flor nacional do Chile, embora seja mais aberta e menos campanuda habita solos pedregosos, na sombra média, entre as regiões da zona central, Valparaíso, até a macrozona sul, La Araucanía. Tem flores amarelas vermelhas e às vezes amarelas, com um anel escuro ao redor do meio da pétala, reunidas em inflorescências marcantes de até 10 cm de diâmetro. É muito atraente como uma espécie ornamental.

zarpadísimo

ZARPADÍSIMO na Argentina : extremamente zarpa. ZARPADO é alguém que se comporta rudemente ou diz coisas inapropriadas, indiscretos ou rudes.

zarrapastreoso

ERRO ZARRSPASTREOSO POR ZARRAPASTROSO OU ZAPARRASTROZO . Esfarrapado

zereque

ZEREQUE erro ortográfico por SEREQUE, nome dado no México ao AGOUTI CENTRO-AMERICANO, espécie de roedor da família Dasyproctidae . Mede entre 42 e 62 cm e pesa de 2 a 3 kg.

zeron

ZERON Tomas ZERÓN, chefe da Agência de Investigação Criminal no México, é acusado de vários crimes e fugiu em 2019 para Israel para fugir da justiça 2 . erro por SERÓN, cestas que são colocadas nas laterais de mulas ou cavalos para transportar carga. 3 . possível erro por resíduos CERON de painéis de cera.

zippeita

ZIPPEITE mineral amarelo brilhante, amarelo laranja ou amarelo dourado, verde amarelo com luz UV, da classe sulfatos por seu RADICAL SO₄, de fórmula: K₃ (UO₂)₄ (SO₄)₂O₃ (OH) . 3H₂O . É encontrado na forma de cristais achatados, comumente lenticulares, romboides ou ripas; em crostas esferoidais microcristalinos ou agregados. Tem um brilho sedoso fosco. Dentro dos sulfatos pertence ao grupo de ZIPPEITE, mineral descoberto em 1845 nas Montanhas Metálicas Karlovy Vary, na atual República Tcheca. É nomeado em reconhecimento de Frantiek X. M . Zippe, mineralogista austríaca.

zíngarofobia

ZÍNGAROFOBIA de zíngaro, 'cigano' e fobia 'medo, ódio' é o medo dos ciganos

zona norte

Zona Norte é uma área que é aproximadamente norte geograficamente da área total a que se refere. No caso do Chile, a zona norte começa na fronteira com o Peru (Tacna-Arica) e atinge Copiapó, a 806 km de Santiago, centro da zona central. A área permanece ao norte, independentemente de onde o observador esteja.

zonas histerogenas

ZONAS DE HISTEROGEN na medicina : (zonas) que induzem histeria .

zoruyo

A deformação ZORUYO de SORULLO ou ZURULLO Sorullo é usada em Cuba e tem dois significados: 1 . Tabaco mal torcido e de baixa qualidade 2 . Célula que as abelhas fazem para depositar mel. Em vez disso, zurullo é um turdo ou cairn, ou porção sólida de excrementos.

zucchini

ABOBRINHA CUCURBITA pepo L . Italianismo para abobrinha, assim chamado na Espanha, Colômbia e Venezuela. No Chile e no Peru é chamada de abóbora italiana. No México chama-se abobrinha. Nas regiões sudeste da Espanha, a abobrinha vulgar é usada. ABOBRINHA em italiano é o plural de ABOBRINHA (ou zucchetto). É uma pequena abóbora cilíndrica que é comestível quando imaturo. Pele ou casca fina para pepino diferencial que é mais grosso, e carne branca. Sua cor varia de amarelo a verde claro e verde escuro, às vezes com estrias verdes claras ou esbranquiçadas. No Chile, abóbora italiana recheada no forno au gratinado com queijo parmesão é muito popular. Em termos gastronômicos é um vegetal ou vegetal, mas em termos botânicos é um fruto de sementes imaturas e epicarp macio de uma planta de videira herbácea. Quando está maduro é chamado de medula, então também a imatura é chamada de medula do bebê.

zuleika

ZULEIKA nome feminino, também ZULEYKA . Não tem sentido. Possível variante do ZULEMA, aquela que é 'forte', 'saudável' e 'pacífica' ou "pacífica". De acordo com sua etimologia árabe vem do nome Suleiman, Suleiman ou Suleyman, nomes equivalentes a Salomão.

zumbalo

Erro de entrada do dicionário BUZZ por ZÚMBALO , forma pronominal do modo imperativo do verbo ZUMBAR , emita zumbidos .

zurcidos

ZURCIDOS pl . de ZURCIDOS p . p . do verbo ZURCIR , para remendar um tecido cujas fibras foram quebradas ou danificadas por meio de uma costura cruzada o mais oculta possível. 2 . Sutilmente inventando ou unindo uma coisa

com outra.

zurdizar

ZURDIZAR Izquierdizar, promover ideologias esquerdistas

zúmbalo

ZÚMBALO imperativo do verbo ZUMBAR , Para jogar (algo ou para alguém) com força . Demita alguém do trabalho ou expulse alguém de um lugar.

¡arreee!

MANADA! Narração interjetivo usado para rebanho gado ou apressar o cavalo

¡ay, señor!

Meu Deus! interjeição de reclamação ao saber de algum infortúnio pequeno

¡ándale!

VÁ EM FRENTE! No México: Exclamação de encorajamento para fazer alguma coisa. 2 . Exclamação de surpresa em um fait accompli: Ándale, mão! Fomos pegos.

¡caramba!

DEUS! Expressão de surpresa ou descrença

¡chuta!

ATIRA! exclamação de surpresa

¡demonios!

DAEMONS! exclamação de nojo

¡eso!

ISSO! exclamação de grande conformidade e aceitação do recém-ouvido

¡glorioso!

Glorioso! Expressão de entusiasmo, aprovação, alegria.

¡huija!

Huija, huija! No Chile, Paraguai, Argentina e Uruguai: expressão espontânea de alegria 2 . Expressão usada no rebanho bovino

¡por la miérchica!

PARA A MIÉRCHICA! exclamação de natureza negativa, que expressa surpresa, frustração ou rejeição.

¡que

Que Spam

¡qué bien!

MUITO BOM! Interjeição de satisfação, prazer.

¡qué penca!

QUE VERGONHA! no Chile: penca é uma coisa ruim, e a expressão maximiza essa apreciação.